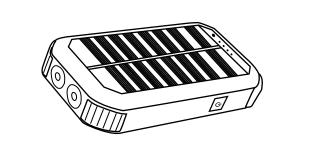
# 取扱説明書

# Harbor 多機能ポータブル充電器



● このたびはHarbor多機能ポータブル充電器(以下「本製品」と表記します) をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。本取扱説明書をよくお 読みの上、製品を安全にお使いください。お読みになった後は、大事に保

# Micro USBケーブル 取扱説明書 USB Type-Cケーブル 本体

# ● 急速充電規格

本製品は急速充電規格Quick Charge(クイックチャージ)3.0を 搭載しています。従来のモバイルバッテリー(5V1A)よりも大きい 電力を出力することで、充電時間を大幅に短縮できます。

※急速充電が可能な機器はQualcomm® Quick Charge™3.0対応 種のみです。

### ● 余裕の大容量

しても最適です。

USBポート4つ、Type-Cポート1つ、それにワイヤレス充電パッドで合計 6端末同時に充電可能です。ご家族やご友人が集まる時でも、余裕で 分解や改造をしないでください。 電力シェアできます。

## ● ワイヤレス急速充電

ワイヤレス充電対応デバイスを本製品のチャージパッドに載 ると、即座に充電を開始します。さらに、本製品は高速充電機 能を搭載しているため、従来のモバイルバッテリー(5V1A)より

### ● 本体へのソーラー充電機能

蓄電が可能です。

### ● LEDライト付き

本製品は900ルーメンの高輝度LEDライト(60Wの白熱灯 相当)も備えております。2段階のフラッシュライトモード作 きで、最大30時間の連続点灯が可能です。

## 安全上のご注意(必ずお守りくださし

この「安全上のご注意」には、本製品を使用するお客様や低 の方々への危害及び財産への損害を未然に防ぐために、守 っていただきたい事項を記載しています。

● 地震、雷、風水害などの天災及び当社の責任以外の火災

• 本書の記載内容を守らないことにより生じた損害に関 本製品は30.000mAhの大容量な高性能ポリマー電池を搭載し て、当社は一切の責任を負いかねます。 ており、お使いのスマートフォン、デジタルカメラ、ゲーム機など への充電はもちろん、コンパクトなサイズですので、予備電源と

● 最大6台の端末を同時に充電可能 | ピンなどの金属を差し込まないでください。

も2倍速く充電できます。

本製品はソーラーパネルを搭載しており、緊急時に太陽光で

### コンセントや配線器具の定格を超える使い方はしないでください。

### <免責事項について>

ショート(短絡)をさせないでください。

しないでください。

、第三者による行為、その他の事故、お客様の故意または | 充電は、周囲の温度が 0°C~35°Cの環境で行ってください。た 過失、誤用、その他異常な条件下での使用により生じた だし、充電式リチウムイオン電池の性能を充分に発揮させるた 損害に関して、当社は一切の責任を負いかねます。 めには、10°C~30°Cの環境で充電することをおすすめします。

湿気やほこりの多いところで使用、または保管しないでください。

本体及びUSBポート、Type-Cポート、Micro USBポート 使用後や使用しない時はUSBケーブルを抜いてください。

一火の中に入れたり、電子レンジやオーブンなどで加熱したり

水、海水、牛乳、清涼飲料水、石鹸水などの液体で濡ら O、液体の中で使用したりしないでください。

布団や毛布、バッグの中など風通しの悪い環境で使用しない

子供だけで使用させたり、幼児の手の届く場所に置いたりしないでください。 本製品をハンマーなどで叩いたり、踏みつけたり、落下させたり、または重い ものを載せるなどして衝撃や力を与えないでください。 電源プラグとUSBケーブルは根元まで確実に差し込んでください。

濡れた手で本製品やUSBケーブルを触らないでください。

不安定な場所や高いところに置かないでください。

接触しないようにしてください。低温やけどの原因となります。

本製品に搭載されている全てのUSBポートにほこりがたまっ ていないか、定期的に点検してください。

接続部分に直接触れたり、指を差し込んだりしないでください。

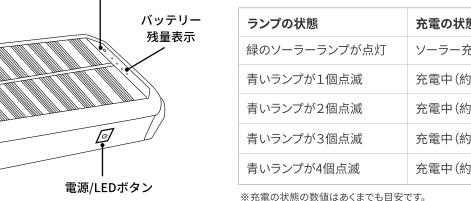
火のそばや炎天下、ストーブの近く、高温になった車の中など 、高温の場所で使用、または保管しないでください。

ソーラーパネル

ワイヤレスチャージパッド

(5V/3A)



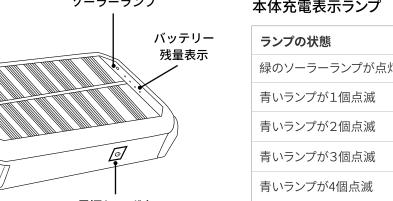


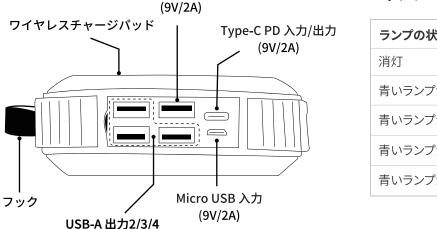
通電中の本製品が直接、または衣類の上から皮膚に長時間

USB接続端子の接続方向を確認して接続してください。

USB型端子の定格を超えて充電しないでください。

ソーラーランプ





OC 3.0 USB-A 出力



ランプの状態	バッテリー残量	入力力
消灯	0%	
青いランプが1個点灯	約1%~25%	
青いランプが2個点灯	約25%~50%	
青いランプが3個点灯	約50%~75%	
青いランプが4個点灯	約75%~100%	

### バッテリー残量表示

消灯0%青いランプが1個点灯約1%~25%青いランプが2個点灯約25%~50%青いランプが3個点灯約50%~75%青いランプが4個点灯約75%~100%
青いランプが2個点灯 約25%~50% 青いランプが3個点灯 約50%~75%
青いランプが3個点灯 約50%~75%
青いランプが4個点灯 約75%~100%

### バッテリー電源ON

LEDライトON

SOSモード(点滅1)

SOSモード(点滅2)

電源ボタンの機能

USBケーブルで充電

3.全てのランプが点灯したら、充電完了です。USBケーブルを取



(ソーラー蓄電は天候の状況などによって充電時間が異なります。

- パソコン等がスリープモードやスタンバイモードですと、充電で きない場合があります。パソコン等の取扱説明書をご確認いた だき、スリープモードやスタンバイモードを解除してください。
- 初めて接続するUSBポートでは、充電できない場合があります。 充電できない場合はパソコン等からUSBケーブルを抜き、再度 差し込んでください。
- ランプはバッテリーの残量に応じて点灯します。 ● 条件によって、LEDの点灯状況、および充電時間は変わります。

力ポートに差し込みます 本体を太陽光や白熱灯などの光源の下に置いておくと、自動的



1.付属のUSB Type-CケーブルあるいはMicroUSBケーブルを本体の

ソーラー蓄電を開始します。 ソーラー蓄電中は緑の表示ランプが点灯します。

P. USBケーブルの反対側のコネクターを、ACアダプター(別売) を使ってコンセントに、またはお使いのパソコン等のUSBポー

# USBケーブルで充電

お使いの機器に給電する

1 付属のUSBケーブルをお使いの機器に差し込み、ケーブルの 反対側のコネクターを本体のUSBポートに差し込みます。



# 2.バッテリー残量表示ランプが点灯し、給電が始まります。表示

3.給電を停止したい場合は、USBケーブルを抜いてください。

### ご注意 ▲ 本製品からお使いの機器へ給電する時、バッテリーの残量に

1.電源ボタンを押して、チャージパッド面を上にします。



# 交互に点滅します。表示ランプが赤点灯になった後、機器をチャ ージパッドに載せると、充電を開始します。 容量(mAh) 容量(Wh)

2.電源を入れた直後、チャージパッドの表示ランプは赤と緑に

Micro USB入力 9V/2A 18W

USB-A出力×3

ワイヤレス出力

ライフサイクル

保証期間

SOSフラッシュライト 2モード

ソーラー入力 ※ワイヤレス充電機能は対応機種のみご利用いただけます **Type-C入力/出力** 9V/2A 18W PD 3.0

USB-A出力×1

よって給電できる時間が異なります。

◆ 本体充電中、他の機器に給電することはお勧めしません。

### ワイヤレスチャージパッドで充電



# Harbor多機能ポータブル充電器 **バッテリーセルタイプ** リチウムポリマー電池

9V/2A 18W QC 3.0

900ルーメン、最大30時間点灯で

188mm×99.5mm×36.8mm

│ 10Wワイヤレス

Q2:災害時、各種の端末に利用できますか? A2:はい、最大6台の端末を同時に接続できます。

O4:本体のバッテリー残量が少なくなった時、ソーラー

A4:バッテリーの残量が少ない場合は、まず本体を充電してから、

端末へご給電いただくようお願いします。「ながら充電」はお避けく

05:本体のソーラーパネルを利用して太陽光で本体を

A5:本製品は30.000mAh(111Wh)の大容量であるため、太陽光

のみでフル充電するには、かなりの時間がかかる計算になります。

本体のソーラー蓄電機能は、あくまでも緊急時などの非常手段で

す。高効率の太陽光蓄電をご利用になりたい方は、折り畳み式ソ

充電するにはどれくらいの時間がかかりますか?

ーラーパネルと併用いただくことをお勧めいたします。

Q6:ワイヤレス充電は高速充電で対応できますか?

A6:はい、対応できます。iPhone 11も2倍のスピードでフル充電

充電中にUSBポートから給電できますか?

A1:機内持ち込みも手荷物預け入れもできません。上限として定

められている100Whを超えているため、飛行機への持ち込みはこ

O1:飛行機への持ち込みはできますか?

よくあるご質問

### A8:ワイヤレス充電中は端末が発熱する可能性があります。気温 Q3:Harborは本体を充電しながら端末へ給電できる など外部要因を含めて熱くなりすぎますと、バッテリーの寿命を守 「パススルー方式」ですか? るため、端末内のシステムが充電のリミットを80%に制限する場

A3:安全のため、本体を充電しながらの端末給電はご遠慮くださ い。ソーラー充電中も他端末への給電はお控えくださし

## O9:Android端末の充電に使いたいのですが、大丈夫 ですか?また、ワイヤレス充電はどの機種に対応してい

07: 充電回数はどのように計算されていますか?

での所要時間が長くなる可能性がございます。

A7:本製品本体の容量と、充電する端末に必要な容量から計算さ

※スマートフォンを使いながら本製品で充電する場合、フル充電ま

A9:ワイヤレス充電はAndroid端末にも対応しておりますが、ご 用いただけない機種もございます。お手数ですが、お使いの端末 がワイヤレス充電対応かどうかご確認ください。

品名	Harbor多機能ポータブル充電器			
お受け取り日	令和 西暦	年	月	日
お客様住所/電話番号 お名前		電話:		様
保証期間	お受け取りの日から 1	年		

Q8:ワイヤレス充電の注意点について教えてください。 保証期間中に故障が発生した場合は、上記の空欄にお客様情報をご記入の上、修理を お申し付けください。なお、本書は再発行しませんので、大切に保管してください。

正常な使用状態で保管期間内に製品が故障した場合、無料修理をさせていただきます

2.保証期間内の故障でも次の場合には有料となります。ご了承ください。

(1)本書のご提示がない場合 (2) 保証期間中に発生した故障について、保証期間終了後に修理を依頼された場

(3)使用上の誤り(取扱説明書の注意書きに従った正常な使用をしなかった場合 を含む)による故障、損傷

(4)他の機器から受けた障害または不当な修理、改造による故障、損傷

(5)火災、地震、風水害、落雷その他の天災地変、公害、塩害、異常電圧などによる

3. 故障の状況やその他の事情により、修理に代えて製品交換をする場合がありますので ご了承ください。

4. 修理に際して再生部品や代替部品を使用する場合があります。また、修理により交 換した部品は弊社が任意に回収の上、適切に処理・処分させていただきます。

5. 本書に基づく無料修理(製品交換を含む)後の製品については、最初のご購入時の係 証期間が適用されます。

6. 故障によりお買い上げの製品を使用できなかったことによる損害については補償し たしません。

7. 本製品の故障、もしくは使用によって生じた本製品または接続製品内に保存され データの毀損・消失等について、弊社は一切の責任を負いません。

8. 本書は日本国内でのみ有効です (This warranty is valid only in Japan)

※本書はお客様の法律上の権利を制限するものではありません。



# **Instruction Manua**

\*Thank you for purchasing the Harbor Multifunctional Portable

Power Bank (hereinafter referred to as "this product"). Please read this instruction manual carefully before safely using this product. Please keep it in a safe place after reading it.

Main Features and Function

those conventional mobile batteries (5V 1A).

Quick Charging Standard

Large Capacity

family and friends gather.

 We take no responsibility for any damages caused by natural This product is equipped with quick charge standard Quick Charge 3.0 disasters such as earthquake, lightning, storm and flood damage, The charging time can be greatly reduced by outputting more power than fires beyond our responsibility, acts by third parties or other accidents; by customers' intentions or negligence, misuse, or use \*Only devices compatible with Qualcomm® Quick Charge™ 3.0 can be

This product is equipped with a high-performance polymer battery with a large capacity of 30,000 mAh, and it is suitable for charging your smartphone, digital camera, game console, etc. At the same time, its compact size makes it ideal as a standby power supply according to your needs.

### Up to 6 terminals can be charged at the same time

Equipped with a total of 6 outputs including 4 USB ports, 1 Type-C port Do not make a short circuit. and wireless charging pad. You can fully share power even when your

## Wireless Fast Charging

(equivalent to a 60W incandescent lamp). With a 2-step flash light mode,

When a Qi wireless charging device is placed on this product's chargin Do not put it in a fire, or heat it with a microwave oven or an oven. board, wireless charging will start immediately. In addition, this produce has a fast charging function, so it can be charged twice as fast as a conventional mobile battery (5V 1A).

## Solar Recharging

This product is equipped with a solar panel that make it able to be recharged by sunlight in an emergency.

this product can continue lighting for up to 30 hours.

This product is also equipped with a 900 lumen high brightness LED light

### Safety Precautions (please be sure to comp

This "Safety Precautions" describes the items that should be observed in order to prevent harm or damage to property to customers and other people who use this product.

under other abnormal conditions.

• We assume no responsibility for any damages caused by not complying with the contents of this manual.

Do not insert metal like pins into the main unit, USB port, Type-0

port or Micro USB port.

blankets or bags.

Do not disassemble or modify this product.

Do not wet it with liquids such as water, seawater, milk, soft drinks and soapy water, and do not use it in liquids.

car or in the hot sun.

Do not use it in environments with poor ventilation, such as duvets Do not charge over the USB type terminal rating.

Do not allow it to be used only by children or place it within the reach

Do not give a shock or force to this product by hitting it with a hammer, stepping on it, dropping it, or placing a heavy object on it.

Make sure that the power plug and the USB cable are firmly inserted Do not touch this product or the USB cable with wet hands.

Do not connect this product with power sockets or wiring devices beyond its rating. the power outlet or wiring equipment beyond its

Do not place it in an unstable or high place.

ture is 0°C to 35°C. However, in order to maximize the performance of the rechargeable lithium-ion battery, it is recommended to charge it in an environment of 10°C to 30°C.

Do not connect this product with power sockets or wiring devices beyond its rating. The power outlet or wiring equipment beyond its

Do not use or store in hot places, such as near a fire, a stove, a hot

Solar Indicator Light status Power/Mode Button

Type-C PD Input/Output

### Qi Wireless

USB-A Output 2/3/

5V/3A

Charge the battery in an environment where the ambient tempera-

Do not use or store in humid or dusty places.

Do not let this product, which is energized, come in direct contact with your skin or over clothing for a long time. That may cause low temperature burns.

Unplug the USB cable after use or when not using it.

Regularly inspect all USB ports on this product for dust.

Check the direction of the USB terminal before connecting.

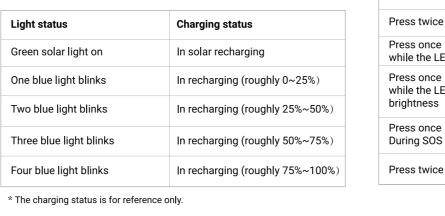
Do not directly touch the connection part or insert your fingers.

QC 3.0 USB-A Output1 Qi Wireless Charging Pad Micro USB Input

### Indicator lights in charging

Battery level display

Light status

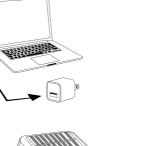


	, , ,	
Light off	0%	
One blue light on	Roughly 1%~25%	
Two blue light on	Roughly 25%~50%	
Three blue light on	Roughly 50%~75%	
Four blue light on	Roughly 75%~100%	

Press once Power on Press twice in succession LED light on LED light goes to low brightness while the LED light is on Press once while the LED light is in low SOS mode (blink rate 1) SOS mode (blink rate 2) During SOS mode (blink rate 1) Please note: Press twice in succession LED light OFF

Functions of the power button

1. Insert the included USB Type-C cable into the USB Type-C port on the main unit. Insert the included Micro USB cable into the Micro USB port on the main unit.



2. Plug the connector on the opposite side of the USB cable into an outlet or into the USB port of your computer through the AC adapter (sold separately)

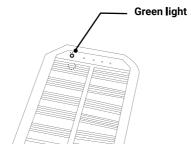
### 3. All the lights on means that charging is complete. Then remove the USB cable.



- Charging may not be possible if your computer is in sleep mode or standby mode. Check the instruction manual for your computer to cancel the sleep mode or standby mode.
- The first time you connect the USB port, it may not be possible to charge it. If you cannot charge the battery, disconnect the USB cable from your computer and then reconnect it. 2. The battery level indicator light turns up and power supply starts. The
- The charging time varies depending on the conditions. indicator light turns up according to the remaining battery level

### Solar power storage

When the power bank is placed under a light source such as sunlight or an incandescent lamp, solar power storage automatically starts. Please note The green indicator light turns up while the solar power is being stored. • When power is supplied from this product to your device, the time (see image)



\*The charging time of solar power storage varies depending on the weather conditions.

Charging with USB cable

1. Insert the included USB cable into your device, and then insert the connector on the other side of the cable into the USB port on the main unit.

3. If you want to stop the power supply, disconnect the USB cable. (see

available for power supply varies depending on the remaining battery

• It is not recommended to supply power to other devices while recharging



Battery cell type

Capacity (mAh)

Capacity (Wh)

Micro USB input

Type-C input/output

USB-A output×1

USB-A output×3

Wireless output

SOS flash light

Authentication

Warranty period

LED light

Weight

Life cycle

Solar input

### 2. Immediately after the power is turned on, the indicator light on the board

will blink red and green alternately. After the indicator light keeps red, place A1: No carry-on or baggage check-in is allowed. Please do not take it device on the board to start charging. Harbor Multifunctional Portable Power Bank on the plane as it exceeds the 100 Wh limit.

9V/2A 18W

5V 300mA

9V/2A 18W PD 3.0

9V/2A 18W OC 3.0

5V/3A 15W

10W wireless

900 lumens, can be lit up to 30 hous

188mm×99.5mm×36.8mn

Lithium polymer battery

# Q2: Can it be used for various terminals in the event of a

A2: Yes, up to 6 terminals can be connected at the same time.

### Q3: Can Harbor power terminals while being recharged at the same time?

Q1: Can I bring it on an airplane?

A3: For safety, please do not power terminals while recharging the power bank. Please do not power terminals during solar recharging.

### Q4: Is it possible to supply power from the USB port during solar recharging when the battery level is low? A4: If the battery level is low, please recharge the power bank first and

then power terminals. Please avoid "charging while recharging at the same time".

### Q5: How long does it take to recharge the power bank with sunlight using the solar panel of the main body?

A5: Since this product has a large capacity of 30,000mAh (111Wh), it takes a considerable amount of time to fully recharge it only with sunlight. The solar power storage function of the power bank is just an emergency choice. If you want to use highly efficient solar power recharging, we recommend that you use it with a foldable solar panel.

## Q6: Is wireless charging compatible with high-speed

A6: Yes. Even iPhone 11 can also be fully charged at twice the speed.

### Q7: How to calculate the costs for charging and recharging?

A7: Calculated from the capacity of this product and the capacity required for the charging terminal.

fully charge the battery.

## Q8: What are the precautions for wireless charging

A8: The terminal may generate heat during wireless charging. If it gets too hot including external factors such as temperature, the system Customer Address inside the terminal may limit the charging to 80% to protect the battery. /Phone Number

### Q9: I want to use it to charge an Android device. Is it okay? Which model does wireless charging support?

A9: Wireless charging is also compatible with Android devices, but information in the blank above and request repair. Please keep this some models cannot be used. Please check if your device is available manual in a safe place as it will not be reissued. for wireless charging.

### 1.If the product fails during the storage period under normal use, we

Warranty Period

described below.

Free Repair Policy

will repair it free of charge.

This warranty promises to implement free repair of the contents

If a failure occurs during the warranty period, please fill in the custome

2.Please note that it will be charged in the following cases for a breakdown even within the warranty period.

Harbor Multifunctional Portable Power Bank

1 year from the date of receipt

Year Month

(1) If this warranty is not presented

(2) When a failure occurs during the warranty period and a repair request is

made after the warranty period ends (3) Failures or damages due to incorrect use (including cases where normal use

was not performed according to the precautionary notes in the instruction

(4) Failures or damages caused by other equipment, or unreasonable repairs

(5) Failures or damages due to fire, earthquake, storm and flood damage, lightning strike or other natural disasters, pollution, salt damage, abnormal voltage, etc.

3. Please note that the product may be replaced instead of being repaire depending on the condition of the failure or other circumstances.

1.Refurbished parts or alternative parts may be used for repair. In addition, we will voluntarily collect, replace, and properly dispose of th

parts replaced by repair. 5. For products after free repair (including product replacement) base on the services under this warranty, it is still subjected to be counted

6.We do not compensate for damage caused by failure to use the product you purchased.

from the date of receipt.

this product's failure or use.

### Charge with USB cable **Battery capacity remained**

# 1. Press the power button, and turn up the side of wireless charging board.

the power bank.

Charging with wireless charging board

500 cycles

12 months

\* If you use this product to charge while using a smartphone, it may take longer to

7. We assume no responsibility for any damage or loss of data stored i this product or any connected products that may occur as a result of

\*This warranty does not limit your legal rights.